

BUDWEISER®  
INCLUSIVE SAILING CUP



NEW ZEALAND ENDEAVOUR

**IL RITORNO DI UNA LEGGENDA**

*da Trieste al Principato di Monaco veleggiando intorno all'Italia*

## LA LEGGENDARIA NEW ZEALAND ENDEAVOUR



THE  
ICON



New Zealand Endeavour, leggendario ketch “classe” 1992, è un’icona assoluta nella storia della Vela. Un mito entrato negli annali vincendo la sesta edizione (1993/1994) della Whitbread Round The World Race. Una saetta a pelo d’acqua capace di effettuare il giro del mondo di 32.000 miglia in equipaggio a tappe, tagliando il traguardo della categoria dei Maxi Yacht. Costruita dal Cantiere Marten Marine NZ ad Auckland in Nuova Zelanda, è stata varata ufficialmente, con un grandioso evento, a Wellington Harbor nel novembre 1992. Autentico avvenimento storico andato in scena di fronte a oltre 30.000 persone sulle banchine, oltre che in prima serata sulla principale rete TV.

New Zealand Endeavour, the legendary 1992 ketch, is an absolute icon in the history of sailing. A legend that went down in history when she won the 6th edition (1993/1994) of the Whitbread Round The World Race. A lightning bolt on the surface of the water, she sailed 32,000 miles around the world in crewed stages, crossing the finish line in the Maxi Yacht category.

Built by Marten Marine NZ in Auckland, New Zealand, it was officially launched in a grandiose event in Wellington Harbor in November 1992. A truly historic event that was staged in front of over 30,000 people on the docks, as well as in the early evening on the main TV network.



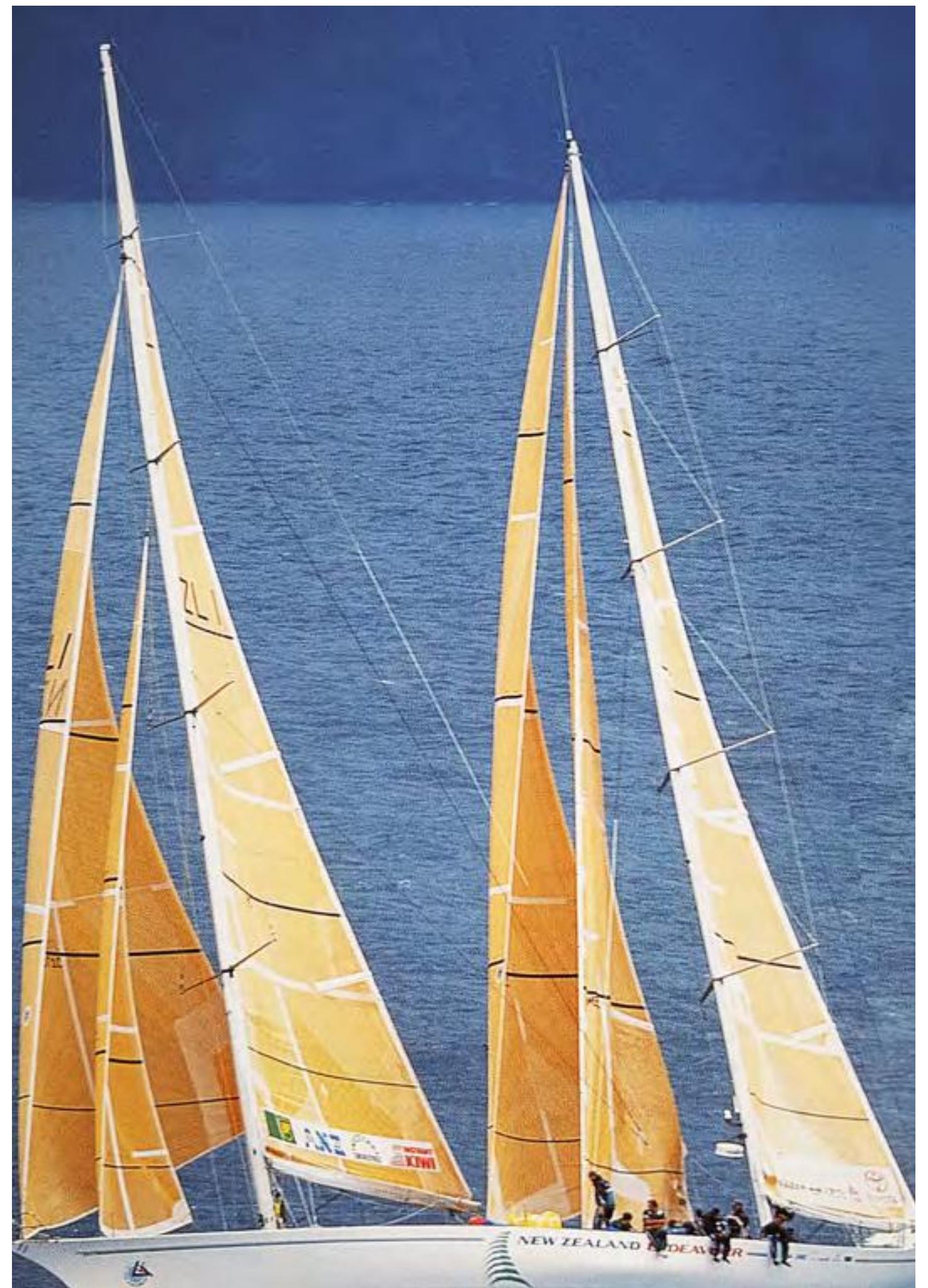
## TECNOLOGIA E STILE DI UN MITO DEGLI ANNI '90

La sua prua affusolata ricorda quella dei vecchi clipper che all'epoca della costruzione al Marten Marine, rappresentava lo stato dell'arte della vela d'altura. Un vero concentrato di tecnologia.

Progettata dal designer neozelandese Bruce Farr, si caratterizzava per una linea di galleggiamento più corta ed un dislocamento più leggero rispetto allo Steinlager 2 di Peter Blake che, dopo la vittoria alla Whitbread 1989/90, divenne un vero e proprio "modello generazionale". Anche a sezioni di scafo più fluide, New Zealand Endeavour aveva una resistenza aerodinamica ridotta oltre che una minore superficie velica.

*Its tapered bow is evocative of that of the old clippers which, at the time of construction at Marten Marine, represented the state of the art in offshore sailing. A real concentration of technology.*

*Designed by New Zealand designer Bruce Farr, it was characterised by a shorter waterline and a lighter displacement than Peter Blake's Steinlager 2, which, after winning the 1989/90 Whitbread, became a true "generational model". Even at smoother hull sections, New Zealand Endeavour had reduced drag as well as less sail area.*





## UNO TZUNAMI NELL'OLIMPO DELLA VELA

**Il primo grande test fu una tra le regate più importanti e difficili del mondo: la Sydney-Hobart Yacht Race del 1992, una sfida superata a pieni voti. Un percorso lungo circa 628Nmiles, navigato in soli due giorni e 19:19:18 (hh:mm:ss). Fu poi protagonista in altre edizioni della Sydney-Hobart, con al timone Grant Dalton, il velista destinato a fare la storia della Coppa America.**

**Nel 1993 NZ Endeavour inizia a sfrecciare anche sulle acque europee. Vince la prestigiosa gara UAP Round Europe e si aggiudica la gloria come miglior imbarcazione tra i "Maxi" nella Regata del Fastnet. NZ Endeavour entra di diritto nell'olimpo della vela vincendo la Whitebread Round the World 1993-94. Terminando la competizione col tempo migliore: 120 giorni e 5 ore di sale, fatica e passione che hanno portato l'ambitissimo trofeo tra le mani di Grant Dalton e del suo Equipaggio.**

*The first big test was one of the most important and difficult races in the world: the Sydney-Hobart Yacht Race in 1992, a challenge that was met by full merit. A course some 628Nmiles long, sailed in just two days and 19:19:18 (hh:mm:ss). It went on to compete in other editions of the Sydney-Hobart, with Grant Dalton, the sailor destined to make America's Cup history, at the helm.*

*In 1993, NZ Endeavour began to sail in European waters. It won the prestigious UAP Round Europe race and took glory amongst the best of the "Maxi" boats in the Fastnet Regatta. NZ Endeavour entered the Olympus of sailing by winning the 1993-94 Whitebread Round the World. Ending the competition in the fastest time of 120 days and 5 hours of salt, effort and passion which brought the coveted trophy into the hands of Grant Dalton and his crew.*



# IL RITORNO DI UNA LEGGENDA

**Dopo il successo della Whitbread Round the World Yacht Race, New Zealand Endeavour naviga e s'infrange sulle onde più di rado. Esclusa una traversata dell'Atlantico nel 2008, per altri 8 anni è rimasta in letargo a terra. Chiusa a chiave come un tesoro pirata in un cantiere a Portoferraio, sull'Isola d'Elba.**

**Il forziere viene riaperto nel 2015: con il cambio di Armatore viene infatti trasferita a Monfalcone presso il Marina Hannibal. Inizia qui un lungo, completo e meticoloso lavoro di refitting, intervenendo su tutte le parti della Barca. La condivisione dei preziosi elaborati da parte del progettista Bruce Farr e dallo staff di Studio Farr Yacht Design, ha reso possibile il ritorno al suo antico splendore a questa "Leggenda della Vela".**

**Ultimato il refit nel 2018, la rinnovata NZ Endeavour riassaggia il profumo del mare e della salsedine alla 50^ Barcolana. Entrando poi in scena nella Venice Hospitality Challenger 2018 e con La Cinquanta Miglia "Line Honour" nel 2019.**

**Oggi è pronta per un'avventura mai vista prima.**

*After its success in the Whitbread Round the World Yacht Race, New Zealand Endeavour sails and breaks on waves more rarely. Apart from one Atlantic crossing in 2008, it has been dormant on land for another eight years. Locked like a pirate treasure in a shipyard in Portoferraio, on the island of Elba.*

*The treasure chest was reopened in 2015: with the change of owner she was transferred to Monfalcone at Marina Hannibal. Here began a long, complete and meticulous refitting work, intervening on all parts of the Boat. The sharing of valuable work by the designer Bruce Farr and the staff of Studio Farr Yacht Design made possible the return of this "Legend of Sailing" to its original splendour.*

*Having completed its refit in 2018, the refurbished NZ Endeavour will savour the scent of the sea and saltiness at the 50th Barcolana. It then took part in the Venice Hospitality Challenger 2018 and the Cinquanta Miglia "Line Honour" in 2019.*

*Today it is ready for a never-before-seen adventure.*



**BULLDAYS®**  
INCLUSIVE SAILING CUP

— NEW ZEALAND ENDEAVOUR —



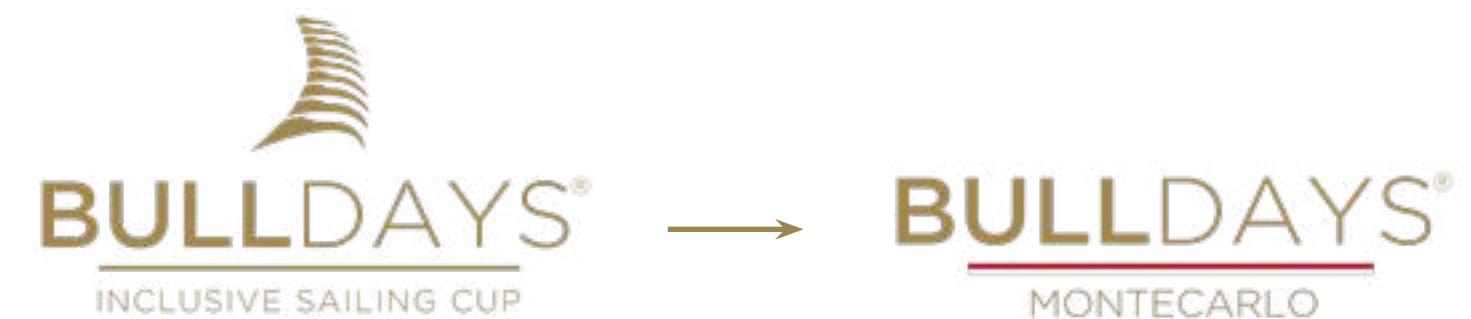


## BULL DAYS INCLUSIVE SAILING CUP

Attenzione. Chi sperava in un Bull Days Only-On-the-Road rimarrà deluso. Come chi si augurava un evento canonico e surclassabile. Questa volta la rotta sarà anche via mare, al timone i valori dell'inclusività sociale, portando a bordo una squadra di atleti paralimpici. Emerge così dagli abissi blu una nuova creatura: Bull Days Inclusive Sailing Cup. Happening storico che riporterà in mare la leggendaria New Zealand Endeavour, icona indiscussa della Vela. Un'epica circumnavigazione della Penisola Italiana a bordo del ketch classe '92, da Trieste a Monaco. Un appuntamento unico, contraddistinto dallo spirito sociale e solidale.

---

Attention. Those hoping for a Bull Days Only-On-the-Road will be disappointed. As will those who hoped for a canonical and outclassable event. This time the route will also be by sea, at the helm the values of social inclusiveness, bringing on board a team of Paralympic athletes. And so a new creature emerges from the blue depths: Bull Days Inclusive Sailing Cup. This historic event will see the legendary New Zealand Endeavour, the undisputed icon of sailing, return to sea. An epic circumnavigation of the Italian peninsula aboard the '92 ketch, from Trieste to Monaco. A unique event, characterised by a social and solidarity spirit.



# VELA INCLUSIVA

**Un nome, una bandiera, una missione. Bull Days Inclusive Sailing Cup unisce più mondi e attraverso lo sport parla un linguaggio universale potente, dando il proprio importantissimo contributo allo sviluppo umano.**

**Puntando, tramite l'inclusione della disabilità nell'attività sportiva, a dare il proprio apporto al raggiungimento degli obiettivi dell'Agenda 2030 dell'Onu (Sustainable Development Goals), valorizzando l'importanza dell'ascolto e dell'accoglienza delle persone disabili e delle loro famiglie, riducendone il rischio di fragilità e marginalizzazione.**

**Un appuntamento con la storia che è anche incontro, aggregazione, integrazione, sostenibilità e impegno nella sensibilizzazione ai valori sociali. In un ambiente non competitivo, guidato dal fuoco interiore dell'inclusività, in cui sentirsi veramente parte di un equipaggio semplicemente eroico.**

*A name, a flag, a mission.*

*The Bull Days Inclusive Sailing Cup unites many worlds and through sport speaks a powerful universal language, making a very important contribution to human development.*

*Through the inclusion of disability in sporting activities, it aims to make a contribution to achieving the objectives of the UN's 2030 Agenda (Sustainable Development Goals), highlighting the importance of listening to and welcoming people with disabilities and their families, reducing the risk of fragility and marginalisation.*

*An appointment with history that is also a meeting, aggregation, integration, sustainability and commitment to raising awareness of social values. In a non-competitive environment, driven by the inner fire of inclusivity, in which one can truly feel part of a simply heroic crew.*



## L'APPROCCIO ALLA VITA

# THE MISSION



**Non abbandonare nessuno in mare è tra i comandamenti più significativi di chi vive tra le onde. La Bull Days Cup si allinea su questa rotta per dare all'inclusività lo spirito giusto. Il nostro cannocchiale è infatti puntato lontano da ogni vuota commiserazione.**

**La diversità è un'invenzione, in realtà siamo tutti uguali e unici allo stesso tempo. I ragazzi disabili e gli atleti paralimpici sono l'Esempio del miglior approccio possibile alla vita: amore, sincerità, tenacia, passione. In questi tempi particolarmente difficili è ancora più urgente prendere ispirazione da loro per poter superare ogni ostacolo.**

*Abandon no one at sea is among the most meaningful commandments of those who live among the waves. The Bull Days Cup aligns with this course to give inclusiveness the right spirit. Our telescope is indeed pointed away from any empty commiseration.*

*Diversity is an invention, in reality we are all equal and unique at the same time. Disabled guys and Paralympic athletes are the example of the best possible approach to life: love, sincerity, tenacity, passion. In these particularly difficult times it is even more urgent to take inspiration from them in order to overcome every obstacle.*



# VELA ECOSOSTENIBILE

**Bull Days Inclusive Sailing Cup aderisce alla Charta Smeralda, il codice etico per la tutela del mare curato dal comitato scientifico di One Ocean Forum.** Con l'obiettivo di sensibilizzare l'opinione pubblica e tutti gli stakeholder coinvolti, evidenziando il senso di urgenza nell'affrontare i problemi più pressanti degli oceani e degli ecosistemi marini e costieri.

**Bull Days Cup con New Zealand Endeavour si uniscono in una sola voce nella lotta quotidiana per la conservazione degli habitat acquatici. L'acqua è l'origine della vita, è il principale costituente del corpo umano, è il nostro futuro.**

*Bull Days Inclusive Sailing Cup adheres to the Charta Smeralda, the code of ethics for the protection of the sea curated by the scientific committee of One Ocean Forum.*

*With the aim of raising awareness among the public and all stakeholders involved, highlighting the sense of urgency in addressing the most pressing problems of the oceans and marine or costal ecosystems.*

*Bull Days Cup with New Zealand Endeavour join in one voice in the daily fight for the conservation of aquatic habitats. Water is the origin of life, it is the main constituent of the human body, it is our future.*





## LA FILOSOFIA

**Un'avventura dallo spirito puro, nata dalla spuma delle onde come Venere. Ancorata al mistero stesso del rapporto tra l'essere umano e il mare. Un'attrazione fatale che trova origine nell'inconscio profondo, negli archetipi più reconditi e nei miti più antichi. Un Inno al Mare che è Canto alla Vita. Un Bull Days mai visto prima, letteralmente On the waves, a pelo d'acqua.**

**L'indole del tipico Lamborghini Car Owner si fonde con quella del velista. Due spiriti liberi accomunati dal feeling per l'esplorazione, innata passione umana per la scoperta. L'irresistibile timore per l'ignoto, da sempre attrazione per l'anima degli uomini, trova qui la sua patria, al largo tra la brezza e le onde. Un'esperienza unica e perfetta per gli amanti della velocità, dai km/h ai nodi il passo è breve. Cambia solo l'unità di misura, ma il batticuore è lo stesso.**

*An adventure with a pure spirit, born from the foam of the waves like Venus. Anchored in the very mystery of the relationship between the human being and the sea. A fatal attraction that finds its origin in the deepest unconscious, in the most hidden archetypes and in the most ancient myths. A Hymn to the Sea that is a Song of Life. A Bull Days never seen before, literally On the waves, on the surface of the water.*

*The character of the typical Lamborghini Car Owner merges with that of the sailor. Two free spirits united by a feeling for exploration, an innate human passion for discovery. The irresistible fear of the unknown, which has always been an attraction for the human soul, finds its home here, offshore between the breeze and the waves. A unique and perfect experience for lovers of speed, from km/h to knots is a short step. Only the unit of measurement changes, but the heartbeat is the same.*







## LA CIRCUMNAVIGAZIONE TRIESTE-MONACO

Le tappe in programma:

- Trieste
- Porto Cesareo
- Palermo
- Napoli
- Pisa
- Genova
- Principato di Monaco

Scheduled stops:

- Trieste
- Porto Cesareo
- Palermo
- Naples
- Pisa
- Genoa
- Principality of Monaco

  
**BULLDAYS®**  
INCLUSIVE SAILING CUP



**BULLDAYS®**  
MONTECARLO

# PARTENZA: TRIESTE

## 45°39'09.2"N 13°45'56.2"E

— L'iconico ketch torna ad immergersi nelle acque adriatiche, questa volta partendo dal porto di Trieste. Città mitteleuropea dove le culture si intrecciano mosse dall'energia vitale del vento. È qui che il mito con le vele verrà rimesso in mare, non per ricordare con nostalgia i fasti gloriosi del passato, bensì per scrivere nuovi capitoli di storia. Un avvenimento storico dalla grande eco mediatica, con ospiti d'eccellenza, che inaugura di fatto la Bull Days Inclusive Sailing Cup. Tutto pronto per mollare gli ormeggi e spiegare le vele.

— The iconic ketch returns to plunge into the Adriatic waters, this time starting from the port of Trieste. A Mitteleuropean city where cultures intertwine moved by the vital energy of the wind. It is here that the myth with sails will be put to sea again, not to recall with nostalgia the glorious moments of the past, but to write new chapters of history. A memorable event with a huge media echo, with excellent guests, which in fact inaugurates the Bull Days Inclusive Sailing Cup.  
Everything is ready to cast off the moorings and unfurl the sails.





## I PORTI BULL DAYS

— Durante le tappe si svolgeranno delle conferenze sugli Sport Paralimpici con importanti esponenti del mondo dello sport, oltreché emozionanti performance artistiche.

— Il progetto si fonda su una mission solidale e sociale, per questo nelle ultime tappe di navigazione saliranno a bordo gli atleti dell'A.S.D. FAI Sport. Associazione impegnata in varie attività sportive, sociali e culturali dedicate a ragazzi con disabilità. FAI Sport è affiliata a Federazioni sportive paralimpiche riconosciute dal C.I.P. (Comitato Italiano Paralimpico).

— During the stages there will be conferences on Paralympic sports with important representatives from the world of sport, as well as exciting artistic performances.

— The project is based on a solidarity and social mission, which is why in the last stages of navigation the athletes of the A.S.D. FAI Sport will be on board. This association is involved in various sporting, social and cultural activities for young people with disabilities. FAI Sport is affiliated with Paralympic sports federations recognised by the C.I.P. (Italian Paralympic Committee).



**BULL DAYS PORTS = ROUTE-EVENTS:**  
SUPERCAR, MEETING, SHOW & PERFORMANCE

# ARRIVO: MONACO

## 43°44'14.3"N 7°25'38.4"E

— Con l'ingresso della NZ Endeavour allo Yacht Club de Monaco a Port Hercule, il Bull Days Inclusive Sailing Cup inaugurerà di fatto l'edizione 2022 del Bull Days Monte Carlo. Un ingresso trionfale, una cerimonia vera e propria che vedrà la partecipazione di importanti attori come la Marina militare Francese.

— La Cup anticipa anche il ritorno a Genova di New Zealand Endeavour in occasione della tappa finale di The Ocean Race in programma a giugno 2023, il "Gran Finale di Genova", che segnerà anch'esso un momento storico, con il primo arrivo in Mediterraneo e in Italia della mitica Regata The Ocean Race ex Whitbread Round the World Race.

New Zealand Endeavour, già vincitrice di questa Regata nel 1993/94, saluterà in mare la flotta della Regata accompagnando la prima Barca in arrivo nelle ultime miglia di percorso della tappa finale a Genova.

La superficie marina conserverà incredibilmente la scia della Bull Days Inclusive Sailing Cup fino al 2023. Un preambolo innovativo che sarà ben impresso nell'immaginario globale al via delle competizioni mondiali. L'inizio di una nuova avventura.

— With the entry of the NZ Endeavour at the Yacht Club de Monaco in Port Hercule, the Bull Days Inclusive Sailing Cup will effectively inaugurate the 2022 edition of the Bull Days Monte Carlo. A triumphal entry, a real ceremony that will see the participation of important players such as the French Navy.

— The Cup also anticipates the return of New Zealand Endeavour to Genoa for the final stop of The Ocean Race scheduled for June 2023, the "Genoa Grand Finale", which will also mark a historic moment, with the first arrival in the Mediterranean and in Italy of the legendary The Ocean Race ex Whitbread Round the World Race.

New Zealand Endeavour, former winner of this Regatta in 1993/94, will greet the Regatta fleet at sea, accompanying the first boat to arrive in the last few miles of the final stage in Genoa.

The sea surface will incredibly preserve the wake of the Bull Days Inclusive Sailing Cup until 2023. An innovative preamble that will be well and truly etched into the global imagination as the world competition gets underway. The start of a new adventure..





# LA STRATEGIA OPERATIVA

- Il leggendario ketch New Zealand Endeavour sarà customizzato con il logo Bull Days, in unione ai marchi che supporteranno la Cup. L'imbarcazione storica sarà firmata sia nei suoi elementi fisici, dalla vela alla fiancata, sia attraverso un sistema elettronico di visualizzazione.
- Il sito ufficiale [bulldays.net](http://bulldays.net) integrerà un servizio di “Live Sailing” della Bull Days Cup. Trasformandosi di fatto in un canale di streaming gratuito della circumnavigazione dello Stivale.
- Durante la navigazione verrà prodotto un documentario che sarà distribuito tra i principali canali web e TV.
- Durante, nel pre e nel post navigazione, verrà attuata una strategia di content marketing che coprirà i canali web & social Bull Days.
- Bull Days Inclusive Sailing Cup avrà una sua linea di merchandising che sarà acquistabile direttamente dal sito [bulldays.net](http://bulldays.net). I contenuti multimediali prodotti durante la navigazione entreranno anche a far parte di una storica collezione NFT.
- The legendary New Zealand ketch Endeavour will be customised with the Bull Days logo in conjunction with the brands supporting the Cup. The historic vessel will be signed both in its physical elements, from the sail to the side, and through an electronic display system.
- The official [bulldays.net](http://bulldays.net) website will integrate a “Live Sailing” service of the Bull Days Cup. It will become a free streaming channel for the circumnavigation of the Italian boot.
- A documentary will be produced during the navigation and distributed to major web and TV channels.
- During, pre and post navigation, a content marketing strategy will be implemented covering the Bull Days web & social channels.
- The Bull Days Inclusive Sailing Cup will have its own merchandise line that will be available for purchase directly from [bulldays.net](http://bulldays.net). The multimedia content produced during the sailing will also become part of a historic NFT collection.



## • LIVE SAILING IN MONDOVISIONE

**24h su 24h, da Trieste a Monaco: un epico viaggio di più di un mese interamente trasmesso in streaming. Webcam installate e una selezionatissima troupe fileranno ogni momento della Bull Days Cup, amplificandone l'impatto mediatico ed emotivo. Lo storico team nautico neozelandese, appassionati di vela e motorsport, businessman e semplici curiosi da tutto il mondo saranno per la prima volta insieme davanti a un Reality assolutamente originale. L'iconico ketch Endeavour si trasforma di fatto in un palcoscenico internazionale in mezzo al Mar Mediterraneo.**

*24 hours a day, from Trieste to Monaco: an epic journey of more than a month entirely transmitted in streaming. Webcams installed and a selected crew will film every moment of the Bull Days Cup, amplifying the media and emotional impact. The historical New Zealand nautical team, sailing and motorsport enthusiasts, businessmen and simply curious people from all over the world will be together for the first time in front of an absolutely original Reality. The iconic ketch Endeavour is transformed into an international stage in the middle of the Mediterranean Sea.*



# BULL DAYS CUP PROGRAMMA

**GLOBAL: ALL CIRCUMNAVIGATION**



**LOCAL: ONLY BULL DAYS PORTS**



**1400 MIGLIA**

**45 GIORNI**

**7 MARINE**

**3 STATI**

**150 LAMBORGHINI**

**15 ATLETI PARALIMPICI**

**30 ISTITUZIONI**



# BULLDAYS®

---

## MONTECARLO



OFFICIAL LICENSED PRODUCT

MONACO<sup>by</sup> BRANDS

# MONTE CARL



# 24.25.26.JUNE